



السادة هيئة الاوراق المالية المحترمين

دائرة الافصاح

عمان - الاردن

DISCLOSURE - JONB- 1/4/2004

تحية واحتراماً وبعد،

بالاشارة الى تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق الصادرة عن مجلس مفوضي هيئة الاوراق المالية بالاستناد لاحكام المادة (١٢/ف) من قانون الاوراق المالية رقم (٧٦) لسنة ٢٠٠٢ ، نرفق لكم ما يلي :

- ١- الهيكل التنظيمي للبنك الاهلي الاردني .
- ٢- نبذة تعريفية عن اعضاء مجلس الادارة والادارة العليا التنفيذية .
- ٣- كشوفات تبين مساهمات اعضاء مجلس الادارة والادارة العليا التنفيذية وكبار المساهمين الذين يملكون ٥ % فأكثر كما في ٢٠٠٣/١٢/٣١ و ٢٠٠٢/١٢/٣١ .
- ٤- سياسة تعيين الموظفين .
- ٥- ملحق بيانات الافصاح المطلوبة لعام ٢٠٠٣ .

أما بالنسبة للتقرير السنوي لعام ٢٠٠٣ فنرجو ان نحيطكم علماً بأننا سنقوم بتزويدكم بنسخ عنه حال اعتماد البيانات المالية للبنك رسمياً من قبل البنك المركزي الاردني .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،

البنك الأهلي الأردني
A-C 45
B-D 3

٢٠٠٣
١/٤

السيد مساعد المدير العام للاستثمار المحترم

الديوان

أعضاء مجلس الإدارة

معالي د. رجائي المعشر :

رئيس مجلس الإدارة منذ عام ١٩٩٧، رئيس مجلس إدارة بنك الأعمال للفترة من عام ١٩٨٨-١٩٩٧، كما أنه عضواً في مجلس الأعيان منذ عام ١٩٩٣، كما شغل معاليه منصب وزير الصناعة والتجارة من عام ١٩٨٥-١٩٨٨ ومن عام ١٩٧٥-١٩٧٦. شغل معاليه عدة مناصب بارزة كرئيس مجلس إدارة وكمدير عام لعدة شركات ومؤسسات عامة، يحمل معاليه شهادة الدكتوراه في التسويق من جامعة أيلينويز الأمريكية عام ١٩٧٠.

السيد نديم المعشر :

رئيس مجلس إدارة عدد من الشركات المساهمة العامة والخاصة وخاصة في مجال السياحة والصناعات النسيجية، كالشركة العربية الدولية للفنادق (مالكة فندق ماريوت عمان)، والدولية للفنادق والأسواق التجارية (مالكة فندق شيراتون عمان) وشركة الأعمال السياحية (مالكة لكل من فندقي ماريوت البحر الميت، وماريوت البتراء) وشركة الزي لصناعة الألبسة الجاهزة، وشركة الأجواخ الأردنية. حاصل على شهادة الماجستير في الهندسة من أمريكا.

مركز المستثمر الأردني :

شركة مساهمة خاصة يبلغ رأسمالها ١٩ مليون دينار أردني، تأسست عام ١٩٩١ كشركة استثمارية في الأوراق المالية والعقارات برأسمال بلغ ١٠٠ ألف دينار تمت زيادة على فترات ليواكب الزيادة في حجم الاستثمار، كما تنوي الشركة زيادته إلى ٢٠ مليون. ويمثله معالي السيد واصف عازر المدير العام لبنك الأعمال للفترة من عام ١٩٩٢ - ١٩٩٧، المدير العام للبنك الأهلي الأردني في الفترة ١٩٩٧-٢٠٠٠، كما شغل معاليه منصب وزير الصناعة والتجارة للأعوام ٢٠٠٠ - ٢٠٠١، ثم الرئيس التنفيذي للبنك الأهلي الأردني من آذار ٢٠٠٢ وحتى تموز ٢٠٠٣، كما شغل عدة مناصب بارزة في عدد من المؤسسات والشركات العامة، حاصل على شهادة الماجستير في التطوير الإداري من جامعة بيروت العربية، ودبلوم عالي بالإقتصاد والإحصاءات من أمريكا.

الهيئة العامة للإستثمار:

هي الذراع الإستثمارية لحكومة دولة الكويت وهي المساهم الرئيسي في شركة الإستثمار الكويتية المساهمة العامة والتي تستثمر في كل من الأوراق المالية وتجارة وإستثمار العقارات وعقود العملات الأجنبية. يبلغ رأسمالها ٥٠ مليون دينار كويتي ومجموع موجودات يبلغ ١٦٤,٦ مليون دينار كويتي.

أسماء أشخاص الإدارة العليا ذوي السلطة التنفيذية

معالي د. رجائي المعشر :
رئيس مجلس الإدارة منذ عام ١٩٩٧، رئيس مجلس إدارة بنك الأعمال للفترة من عام ١٩٨٨-١٩٩٧، كما أنه عضوا في مجلس الأعيان منذ عام ١٩٩٢، كما شغل معاليه منصب وزير الصناعة والتجارة من عام ١٩٨٥-١٩٨٨ ومن عام ١٩٧٥-١٩٧٦. شغل معاليه عدة مناصب بارزة كرئيس مجلس إدارة وكمدير عام لعدة شركات ومؤسسات عامة، يحمل معاليه شهادة الدكتوراه في التسويق من جامعة أيلينويز الأمريكية عام ١٩٧٠.

السيد عيسى خوري:
مستشار رئيس مجلس الإدارة منذ عام ٢٠٠٣، ونائبا للمدير العام للتسهيلات للفترة ٢٠٠٠ - ٢٠٠٣، ومساعدة للمدير العام في بنك البتراء في الفترة ١٩٧٨ - ١٩٩٢، حاصلا على دبلوم عالي في الإدارة العامة من جامعة بيرزيت.

السيد رشيد الداودي:
نائب الرئيس التنفيذي، مساعدا لنائب المدير العام في بنك القاهرة عمان عام ١٩٩١. حاصلا على شهادة البكالوريوس في إدارة الأعمال من جامعة نورث كارولينا في أمريكا.

السيد خليل نصر:
نائب الرئيس التنفيذي للفروع الخارجية، مدير إقليمي للإدارة الإقليمية في ليماسول/ قبرص في الفترة ١٩٩٤ - ٢٠٠٠، مديرا في بنك تشايس مانهاتن في الفترة ١٩٧٦ - ١٩٨٦، ومديرا للتسويق والتسهيلات في بنك الأردن في الفترة ١٩٨٦-١٩٩١ حاصلا على شهادة الماجستير في العلوم المصرفية والإدارية من الجامعة الأردنية عام ١٩٩٧.

السيد فؤاد الور:
نائب الرئيس التنفيذي للتسويق وخدمات التجزئة، عمل كرئيس قسم التسويق من عام ١٩٨٠-١٩٨٦ في البنك السعودي الأمريكي ومديرا لفرع سيتي بنك من عام ١٩٨٦ - ١٩٩٥ ثم مساعدا للمدير العام للتسويق وخدمة العملاء من عام ١٩٩٥-٢٠٠٠ لدى الإدارة العامة للبنك الأهلي ثم عمل نائبا للمدير العام لبنك سوسيتيه جنرال الأردن حتى منتصف عام ٢٠٠٣ قبل أن يعود للإلتحاق بالبنك الأهلي، ويحمل السيد فؤاد شهادة ماجستير تمويل من الولايات المتحدة منذ عام ١٩٧٩.

السيد فراس سحيقات :

مساعد المدير العام لتسهيلات الشركات الكبرى، عمل كمدقق مالي لدى كل من المحاسبون المتحدون/ عمان والرياض من عام ١٩٨٩ - ١٩٩١، ثم لدى شركة سعودي أوجيه المحدودة من عام ١٩٩١ - ١٩٩٤، يحمل شهادة البكالوريوس في العلوم المالية والمصرفية من جامعة اليرموك عام ١٩٨٧.

السيد سعد المعشر:

المدير التنفيذي لدائرة المخاطر المصرفية والمشاريع الخاصة، عمل لدى الشركة الدولية للفنادق والأسواق التجارية كمساعد للمدير العام من عام ١٩٩٦ - ١٩٩٨ . يحمل شهادة الماجستير في إدارة الأعمال من الولايات المتحدة الأمريكية منذ عام ٢٠٠٢.

مساهمات أعضاء مجلس الإدارة بأسهم البنك

الرقم	الاسم	عدد الاسهم 31/12/2003	نسبة المساهمة	عدد الاسهم 31/12/2002	نسبة المساهمة
1	معالي الدكتور رجائي المعشر	6,120	0.012%	6,120	0.015%
2	السيد نديم المعشر	675,208	1.367%	352,013	0.838%
3	شركة مركز المستثمر الاردني	5,350,000	10.827%	4,883,499	11.627%
4	الهيئة العامة للاستثمار (حكومة الكويت)	4,829,287	9.774%	4,829,287	11.498%
5	السادة المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي	3,554,498	7.194%	3,564,498	8.487%
6	شركة معشر للاستثمارات والتجارة	4,719,636	9.552%	3,519,636	8.380%
7	السيد أنطون دبابنه	1,500,000	3.036%	1,203,248	2.865%
8	الشركة العربية ش.م.ل (قابضة)	1,036,093	2.097%	1,036,093	2.467%
9	السيد محمود زهدي ملحس	725,680	1.469%	625,680	1.490%
10	السيد توفيق أمين قعوار	348,178	0.705%	276,570	0.659%
11	شركة رجائي المعشر واخوانه	150,584	0.305%	150,584	0.359%
12	السيد رجائي سكر	24,032	0.049%	24,032	0.057%
13	شركة ZI & IME (السعودية)	450,000	0.911%	450,000	1.071%
	المجموع	23,369,316	47.296%	20,921,260	49.813%

مساهمات الادارة العليا التنفيذية بأسهم البنك

الرقم	الاسم	عدد الاسهم ٣١/١٢/٢٠٠٣	عدد الاسهم ٣١/١٢/٢٠٠٢
1	معالي د. رجائي المعشر	6,120	6,120
2	السيد عيسى خوري	2,417	1,692
3	السيد رشيد الداودي	0	32,800
4	السيد خليل نصر	15,000	22,500
5	السيد فؤاد الور	0	0
6	السيد كايد فرح كايد	0	0
7	السيد هاني فراج	1,428	3,000
8	الآنسة لينا البخيت	8,000	8,000
9	السيد زاهي فاخوري	5,000	2,300
10	السيدة هديل كيالي	1,240	1,240
11	السيد سامر سنقرط	2,500	1,000
12	السيد فراس سحيمات	0	0
13	السيد سليم غندور	0	6,334
14	السيد سليمان دبابنة	3,500	2,000
15	السيد رجا السطاس	8,500	8,500
16	السيد مروان شحادة	0	0
17	السيد سعد المعشر	182,293	107,894

كبار مساهمي البنك الذين يملكون 5 % فأكثر

الرقم	الاسم	عدد الاسهم 31/12/2003	نسبة المساهمة	عدد الاسهم 31/12/2002	نسبة المساهمة
1	شركة مركز المستثمر الاردني	5,350,000	10.827%	4,883,499	11.627%
2	الهيئة العامة للاستثمار (حكومة الكويت)	4,829,287	9.774%	4,829,287	11.498%
3	شركة معشر للاستثمارات والتجارة	4,719,636	9.552%	3,519,636	8.380%
4	مصانع الاجواخ الاردنية	3,904,863	7.903%	3,404,863	8.107%
5	المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي	3,554,498	7.194%	3,564,498	8.487%
	المجموع	22,358,284	45.249%	20,201,783	48.099%

الفصل الثاني

تعيين الموظفين

المادة (٤) : يجب ان تتوفر في الموظف الذي يعين في البنك الشروط التالية:

- ١ - ان يكون لائقا صحيا وخاليا من الامراض والعاهاات البدنية والعقلية التي تمنعه من القيام بواجباته او تحد من قدراته في العمل . ويضع المدير العام الاسس التي يعتمدها البنك لتقدير اللياقة .
- ٢ - ان يكون حسن السيرة والسمعة وللبنك ان يتحقق من ذلك بالاسلوب الذي يراه مناسبا .
- ٣ - ان يكون متمتعا بحقوقه المدنية الكاملة وغير محكوم بجناية او بجنحة اخلاقية كالسرقة والاحتيال والاختلاس والتزوير والرشوة وسوء الائتمان او اليمين الكاذب او أية جريمة اخرى مخلة بالاداب او الاخلاق العامة او بعقوبة تأديبية لاسباب تمس الشرف والكرامة .
- ٤ - ان تنطبق عليه مواصفات الوظيفة التي يجري تعيينه فيها كما هي مقررة في أنظمة البنك .
- ٥ - ان يجتاز أي امتحان للقبول تحدده لجنة أنتقاء الموظفين .

المادة (٥) : يتم تعيين المدير العام ونائب المدير العام بقرار من مجلس الادارة بناء على تنسيب من رئيس المجلس . ويحدد المجلس راتبه وعلاوته وشروط استخدامه .

المادة (٦): يتشكل في البنك بقرار من المدير العام لجتنتين لانتقاء الموظفين تسمى لجنة

اسماء الموظفين (أ) ولجنة انتقاء الموظفين (ب) .

- تختص لجنة انتقاء الموظفين (أ) بانتقاء الموظفين القيادين من مستوى رئيس قسم او ما يعادله فما فوق .

- تختص لجنة انتقاء الموظفين (ب) بانتقاء الموظفين الاخرين .

- تتألف لجنة انتقاء الموظفين (أ) من :-

- مساعد المدير العام للشؤون الادارية او من يعينه المدير العام - رئيسا .

- مساعد المدير العام للعمليات - عضوا .

- مساعد المدير العام للتسهيلات - عضوا .

- مساعد المدير العام صاحب العلاقة - عضوا (اذا كان غير المساعدين

المذكورين فيما سبق) .

- مدير شؤون الموظفين - سكرتيرا .

- تتألف لجنة انتقاء الموظفين (ب) من :-

- مساعد المدير العام للشؤون الادارية او من يعينه المدير العام - رئيسا

- احد كبار موظفي البنك - عضوا .

- مدير شؤون الموظفين - عضوا وسكرتيرا للجنة .

- تتولى لجنة شؤون الموظفين (كل في مجالها) القيام بالمهام التالية :-

- تحديد الخطوط الرئيسية لامتحانات القبول بموافقة المدير العام .

- اجراء المقابلات اللازمة للمرشحين للعمل في البنك .

- التنسيب للمدير العام بتعيين الموظفين وشروط استخدامهم والتنسيب

بترفيح الموظفين .

تكون اجتماعات لجنة انتقاء الموظفين قانونية بحضور ثلاثة اعضاء على الاقل بما فيهم رئيسها .

المادة (٧) : تعتمد شهادات الميلاد في تحديد عمر الموظف . اذا كان يوم الولادة غير معروف اعتبر الموظف من مواليد اليوم الاول من شهر كانون الثاني من سنة ولادته .

المادة (٨) : يجب ان تكون الشهادات التي يجري اعتمادها لغايات تحديد الوظيفة والتعيين صادرة عن مؤسسات تعليمية معترف بها من قبل وزارة التعليم العالي ومعادلة حسب الاصول .

المادة (٩) : تحدد وظيفة الشخص المعين وفق مواصفات الوظيفة المطلوب اشغالها وبالدرجة والراتب المناسبين وفق المستويات المحددة لتلك الوظيفة مع مراعاة الخبرة والكفاءة وفق التعليمات المعتمدة بهذا الخصوص .

المادة (١٠) : (أ) يخضع الموظف المعين للتجربة للمدة المقررة بالقانون ويتم انتهاء عمله او تثبيته في خدمة البنك استنادا الى التقارير التي تقدم حول ادائه اثناء فترة التجربة . وتعتبر فترة التجربة جزءا من خدمة الموظف في البنك .

(ب) يحق للبنك انتهاء خدمة الموظف أثناء فترة التجربة ولا يحق له بالمطالبة بأي تعويض نتيجة لذلك .

(ج) على الموظف المعين ان يقوم باجراء كافة متطلبات التعيين في البنك وفق طبيعة الوظيفة بما في ذلك توقيع تعهد او تقديم كفالة . وتعتبر المعلومات التي يقدمها الموظف في نماذج طلب الاستخدام اساسية لتقييم الموظف .

(د) تطبق على الموظف الذي خدم في البنك سابقا ذات الاسس المعتمدة في تعيين الموظفين الجدد . على انه لا يجوز اعادة استخدام الموظف الذي انهيت خدماته بالعزل الا اذا زالت الاسباب التي ادت الى عزله .

ملحق بيانات الإفصاح لعام ٢٠٠٣

- ١ - لا يتمتع البنك الاهلي الاردني أو أي من منتجاته بأي حماية حكومية أو امتيازات بموجب القوانين والانتظمة .
- ٢ - لا يوجد لدى البنك الاهلي الاردني أي براءات اختراع أو حقوق امتياز.
- ٣ - لا يوجد اي قرارات صادرة عن الحكومة او المنظمات الدولية او غيرها لها اثر مادي على البنك او منتجاته او قدراته التنافسية.
- ٤ - لا يوجد معايير جودة خاصة بنشاطات البنك.
- ٥ - لا يوجد موردين محددین او عملاء رئيسيين داخلياً او خارجياً يشكلون ١٠ % من المشتريات أو إيرادات البنك .
- ٦ - لم تحدث عمليات ذات طبيعة غير متكررة ولا تدخل ضمن النشاط الرئيسي للبنك .
- ٧ - بلغت قيمة التبرعات الممنوحة لجهات مختلفة خلال عام ٢٠٠٣ مبلغ ١٩٨,٢٦٢ دينار وشملت مبالغ تم دفعها للمساهمة في خدمة المجتمع والبيئة. (مرفق كشف)
- ٨ - لم يبرم البنك اية عقود أو مشاريع أو ارتباطات مع رئيس أو أعضاء مجلس الادارة أو المدير العام أو اي موظف في البنك أو اقاربهم.
- ٩ - لم يمر على البنك خلال السنة المالية اي احداث هامة ذات اثر على ربحية البنك او مركزه المالي او اسعار الاوراق المالية المصدرة عنه.
- ١٠ - يوجد نية للتوسع في عمليات البنك في العراق من خلال شراء حصة تعادل ٤٩ % من احد البنوك العراقية.
- ١١ - يقدم مدقق الحسابات الخارجي خدمات استشارية خاصة تتعلق بكيفية تطبيق المعايير المحاسبية الدولية الى جانب الدورات التدريبية، حيث بلغت أتعاب التدقيق للبنك الاهلي الاردني لعام ٢٠٠٣ مبلغ ١٤٤,٤٧١ دينار.

١٢ - يتبع للبنك عدة شركات تابعة وحليفة وهي مبينه تالياً كما في ٢٠٠٣/١٢/٣١ :

الرقم	اسم الشركة	طبيعة العمل	نسبة التملك
١	الشركة الاهلية للاستثمارات العقارية	استثمارات عقارية	% ٩٩,٩٩
٢	الاهلية لتنمية وتمويل المشاريع	تمويل المشاريع الصغيرة	% ١٠٠
٣	كلية الزرقاء الاهلية	تقديم الخدمات التعليمية	% ١٠٠
٤	البنك الاهلي الدولي	مؤسسة مصرفية - لبنان	% ٨٥,٤٩
٥	الموارد للمناطق الصناعية المؤهلة	تطوير وتأهيل المناطق الصناعية	% ٤٤,٤
٦	الطباعون العرب	اصدار الصحف وطباعتها	% ٤٨,٨

١٣ - مساهمة البنك في خدمة البيئة والمجتمع المحلي : يقوم البنك الاهلي برعاية وتمويل عدة نشاطات اجتماعية وثقافية وانسانية.

- تطور سعر سهم البنك الاهلي الاردني :

السنة المالية	سعم السهم / دينار
١٩٩٩	١,١٧
٢٠٠٠	٠,٩٠
٢٠٠١	١,٢٥
٢٠٠٢	٠,٩٦
٢٠٠٣	١,٤٠

- بلغ اجمالي الرواتب والمزايا والمكافآت للادارة العليا التنفيذية ١,٢١١,٣٩٣ دينار خلال عام ٢٠٠٣ وشكلت ما نسبته ١٠,٤ % من اجمالي الرواتب.

- اعداد وفئات ومؤهلات موظفي البنك الاهلي الاردني :

المجموع	دكتوراه	ماجستير	بكالوريوس	كلية مجتمع	ثانوي	اقل من ثانوي	
١١٢٤	٣	٤٠	٤٦٩	٢٣٠	٢٢٧	١٥٥	فروع الاردن
٢٨٠	٠	٦	١١٧	٥٣	٧٨	٢٦	الفروع الخارجية
١٤٠٤	٣	٤٦	٥٨٦	٢٨٣	٣٠٥	١٨١	المجموع